Il solito, normalissimo caos

Un sentito ringraziamento a Marion Lloyd
A Karin e Rob Leuthy
e a tutti i nostri Creech

Caro signor Birkway,

dunque, ecco qui la mia cronaca estiva. Come può vedere, mi sono fatta prendere un po' la mano.

C'è un problema, però: non voglio che la legga.

Dico davvero. Volevo solo dimostrarle che l'ho scritta. Non volevo che mi giudicasse una di quelle ragazzine che dicono: « Sì, l'ho scritta, ma l'ho persa/me l'ha mangiata il cane/il mio fratellino l'ha buttata nel gabinetto ».

ADOV Associazione Donatori di Voce Genova Pubblicazione ad uso esclusivo e gratuito di persone con Difficoltà Specifiche di Apprendimento ai sensi dell'art. 71bis del Decreto Legislativo 9 aprile 2003 n 86, riproduzione vietata -

Ma per favore, PER FAVORE NON LA LEGGA! Come potevo immaginare tutto quello che sarebbe successo durante le vacanze? Pensavo che sarebbe stata la solita lunga estate pigra. Come potevo immaginare che Carl Ray sarebbe arrivato in città, trasformando ogni cosa in un'odissea? Sigh!

PER FAVORE NON LA LEGGA. Dico sul serio.

Sinceramente,

Mary Lou Finney

ADOV Associazione Donatori di Voce Genova Pubblicazione ad uso esclusivo e gratuito di persone con Difficoltà Specifiche di Apprendimento ai sensi dell'art. 71bis del Decreto Legislativo 9 aprile 2003 n 86, riproduzione vietata -

Martedì 12 giugno

Vorrei che qualcuno mi spiegasse esattamente che cos'è una cronaca estiva. L'ho chiesto a mia madre, e lei ha risposto: «È una specie di diario, però diverso». *Bell'aiuto*. Veramente stava per aggiungere qualcos'altro, ma proprio allora la signora Furtz (la signora che è venuta ad abitare dall'altra parte della strada) ha telefonato per avvisarci che mio fratello Dennis stava bersagliando di uova la sua casa, perciò mia madre si è imbufalita e alla fine non mi ha spiegato niente. Come faccio a scrivere una cronaca se non so neppure che cos'è?

Fosse per me, non mi passerebbe neanche per l'anticamera del cervello, ma è stata la signora Zollar a chiedermelo.

È la nostra insegnante di inglese.

ADOV Associazione Donatori di Voce Genova Pubblicazione ad uso esclusivo e gratuito di persone con Difficoltà Specifiche di Apprendimento ai sensi dell'art. 71bis del Decreto Legislativo 9 aprile 2003 n 86, riproduzione vietata -

Ci ha chiesto di scrivere una cronaca di quello che ci capiterà durante le vacanze estive e di consegnarla (a settembre) al nostro nuovo insegnante.

Perciò, nuovo insegnante d'inglese, credo che farei meglio a presentarmi. Mi chiamo Mary Lou Finney, ma questo l'avrà già capito, visto che ho scritto il mio nome sulla prima pagina. Abito al 4059 di Buxton Road a Easton, Ohio. Ho una famiglia mediamente stramba. Eccone i personaggi principali, per così dire:

Sam Finney (non sono autorizzata a rivelarne l'età) è il padre. Un padre piuttosto nella norma. A volte gli andiamo a genio, e a volte lo facciamo ammattire. Quando lo facciamo ammattire, esce in giardino e comincia a strappare erbacce. Fa il geologo e passa il suo tempo disegnando mappe.

ADOV Associazione Donatori di Voce Genova Pubblicazione ad uso esclusivo e gratuito di persone con Difficoltà Specifiche di Apprendimento ai sensi dell'art. 71bis del Decreto Legislativo 9 aprile 2003 n 86, riproduzione vietata -

Sally Finney (non sono autorizzata a rivelarne l'età né a lei, né a nessun altro) è la madre. Anche lei è piuttosto nella norma. A volte ci riempie di coccole, a volte chiede a papà di "rimetterci in riga". Quando facciamo ammattire *lei*, di solito spreme qualche lacrimuccia. Si occupa di storia delle tradizioni orali e passa le sue giornate a registrare storie che le vengono raccontate da ogni genere di vecchietti. Dev'essere per questo che, quando torna a casa, non ha tanta voglia di ascoltarci.

Maggie Finney (diciassette anni) è la figlia maggiore. Nonché mia sorella. Il classico tipo di sorella maggiore che va matta per i ragazzi e passa il suo tempo a dipingersi le unghie con un broncio lungo così. Ho la sfortuna di dividere la stanza con lei. Non sopporta che tocchi le sue cose.

ADOV Associazione Donatori di Voce Genova Pubblicazione ad uso esclusivo e gratuito di persone con Difficoltà Specifiche di Apprendimento ai sensi dell'art. 71bis del Decreto Legislativo 9 aprile 2003 n 86, riproduzione vietata -